

"Igaunijas gub. awise" nobrukajuse schahdu eelschleetu ministra valiga gubernatoreem pefektita zirkularu no 13. septembra 1887. g. sem Nr. 3421. "Wissenswerteakais walboschais Sinods is winam pefektitahm sinahm eewehrojis, la paschleplawu paglabachanu nereeti teekot isdarita pehz kristigas basnizas era-schahm, prelum basnizas un pilsonigo likumu nosafizjumeem, pehz kueem tahdahn personahm, las paschas nonabmeusches, kristiga paglabachana alauta tilai tanis algadijums, tad zaur abrsta apleezibz peerahda, la paschleplawiba notiluse wahprahitb waj gara stahwoli, kur zaur lahdu slimibu prahis us lahdu brihi fajzis. To eewehrodams, svehtais Sinods usbewis wirs-prolutora lungam, lai spertu wajadfigos folus, la schee likumu nosafizjumi us matu titlu ispliditi. Us to man gods, Juhu Elselensi padewigi lubgt, raudit us to, la Jums uffizetä ghera ejofchu poliziju eerehdni, isdodot alaujas sihmes prelch paschleplawu kristigas paglabachanas, flaidri eewehrotu likumu nosafizjumus. (Soda likumu art. 1472, 1885. g. isdewimä un Medzinal-Pol. art. 1736, 1876. g. isdewimä.)

Par Igaunem awise "Btg. f. St. u. L." lafam felochas rindinas: "Ta jaw daudskahrt mineta fnojumu leela, luen (fnojumu) lahds Igaunis pefektit "Risch. Westnikam" un kura zitahm pee "Walrus" awises partijas nepeederigahm awisehim un it ihpaschi "Olewilam" teek pahrmestis, la winas heidskam laila esot posta gahsufschas Igaunu tautiflos karbus, tagad ari awise "Toll. Söber," no fawos puses lahdu wahrdu fozijuse. Mineto fnojumu oifstahijuse, wina ("Toll. Söber") starp ziteem wahrdeem sala ari schahdu: "Mums leescham naw nekahdu emesla nedis muhsu paschu, nedis Igaunu tautas deht, usmestes "Olewilam" par aifstahwetaju. Bet schis fnojums mums ja-eeslata par netaisnu un pa leelakai datai par tahdu, las now leelisks, jo tas (proti fnojums) zita nela negris panahl, la Kreewu lafitatu domas par Igaunu tautifleem darbeem un zenteeneem fajault. Ar lahdu teesibu, wispohri mehs prasom, "Risch. Westn." eejauzahs Igaunu tautiflos joutajums — schi awise, las ne-ilgi atpalat wehl sojohabs par Igaunu un Latweeschu tautiskeem darbeem un las abas schibs tautas opfshmeja par tahdahn, las isnihlschot. Abahm tautahm "Risch. Westn." un wina "draugi" un domu heedi nowehl tautisu pahslichamu un iho fawu wehleschanos ari tagad waires neleeds. Ko "Risch. Westn." fnojaje fala par schelschanos Igaunu heedribi tshir, las wispohri nemot gan albalstahs us poteefis; talschu waina pee tam now pefchleem Igaunu tautai waj "Valteeschein", bet teen wihreem un tahm awisehim, las ar nizinascham atraida ja nafaikumu "Valteeschi", las bei tautas alaujas fonzahs par "tautas wihreem" un "tautas fuhiteem" un "wisas tautas" wahrdu runoja, teen wihreem, luen ne-ilgi atpalat "Risch. Westn." fnojaje, libds winam israhdiyahs laiks atnahjis, la leelais gihmis nonemams, teen wihreem, luri ari no fawos puses fnojaje "Risch. Westniku," libds wini manija, la wini ar to mairs nekahdu fawu ne-eeguhst pee smaljuhtigas tautas. . . ."

Kronstate. Pirmais luga lahdisch kantu sochu, la "Kronst. Westn." sino, nupat tizis lahdeis twailon "Straßburg". Sofis, pavism 3700 pahru, tiluschos pirlas Lugaz aprinki par 2 rbt. 70 kap. pohr; 5 deenas epreefschu eelabdechanai lugz winas tiluschos lautas un pluhktas, tad wehjä islahkas, pirla eetishas, kurwids (kotschde) eepalatas un tad lugz eelabdetas. Hamburga us tahdu wihsi eepalatas sofis pehz 6 deenahm nonahlot itin swaigas (frischas). Kad schi gada lugoschana Kronstates osti apstahfes, tad sofis tilis aissuhittas pa Nehwali. Minetais sofis suhtijums teek fewischki prelch Hamburgas suhtis.

Tambowa. Til mas daschias pilsehtas gahda prelch weselitas bubschanas, to jo gaischaki peerahda Tambowas pilsehta. Kad awise "Wraich" lasams, tad no teen 160,000 rubleem, las prelch Tambowas pilsehtas teek ilgabus isdot, tilai teek isleetai prelch medzinal nobotas (weselitas bubschanas walde) eerehdneem 518 rbt. Par to wehl jo mairak jabrichnabs, kad apdoma, la Tambowas semsiva (semfiba) no fawem gada isdewimeem 226,000 rublu wairat neta 69,000 rublu isleeta prelch medzinal bubschanas fawu aprinki.

If Riga.

Sinas is Riga teesahm. Riga rahtes kriminal-deputacija ofrdeena ispreeda 15 leetas, no kureahn aifstahstam pehz "Btg. Btg." schahdas:

A. Mehginatas kahpschanas deht. Sweesta pahrdewejae Scharlotei Veler pefpreeda dimi mehnescus arestes par to, la wina 27. maij sch. g. bija turejuve us turgus pahrdoschanai spani ar fweestu, las ar uhdeni bija maitats (trechka dala bi uhdens lahta).

B. Waldbas nosafizjumu pahrlahpschanas deht. Galdneela fweestai Katarina Balon un aptelsnei (auswerterenei) Julijai Kalmu latrai pefpreeda

10 rublus soda jeb 2 deenas arestes par to, la winas 20. februari sch. g. fawus fumus bes us-puraceem islaudsas us eelu.

C. Andeles nolisumu pahrlahpschanas deht. Virgotajam Johanam Lemlem un virgotajai Annai Strupe pefpreeda weenam un otrei 8 rublus naudas soda jeb 2 deenas arestes par to, la pirmais 17. februari sch. g. leetajis neschtem-peletu 1/2 mahrzinas fwaru un oira 27. oktoberi p. g. leetajuse us turgus pee pahrdoschanas ne-richtigu fopu mehru. Bet Annas Strupes pefpreedus naw ispildams, tapebz la winai jaw wiltochanas deht no hofleesas pefpreestis lahtas teesibu saudeschana un gads zeetuma.

D. Strahpigas pefswinaschanas deht. 7. septembris sch. g. eenahza turgona Julija Lugawina pullstiem magasinā unterofizeera mundeera gehrebes wihs un fazijo, la winam lapteina Gorlunora usdemundu esot ja-argabda trihs subraba pullstiem ar tshdehm, las la goda algas titchot dotas trijem saldateem par labu schauschanu. Virgonis Lugawins edewa unterofizeerim 3 pulstienus un tshdes wehrlidu no 87 rubleem (jo tahdu bij unterofizeeris ismeliejs) un usdewa fawam mahzelli Bergam, lai eitot pirzejam libds un foremot wajadfigo naudu. Kad abi bija no-nahlfuchi pee "Fuchs" eebrauzamas weetas, tad unterofizeerim isdewahs aismult un Bergs to ne-wareja dabut rola. Bet 10. septembris polizijai isdewahs issinat blehdige pullstienu pirzeju Baltijas wogoru fabrikā, kur tas strahdaja par strahdneelu. Peekertaikis israhdiyahs par reserves unterofizeeri Aleksandru Nikolajewu un aifnahs, la blehdibū isdarijis. Weens pullstiens tika atrastis wina dsibhollis un diwus otrus winch bija eekihlajis stroderim Lasoram Semberam par schuhtahm drehbehm. Winam pefpreeda trihs mehnescus zeetuma.

E. Sagschanas un flehpshanas deht. Mo schejeenos turgona Reinholda Hansena tika 19. janvaris sch. g. peenesta fina, la wina isfneataj, tas jaw senal par sohdsibu apstrahpetais Karlis Karlsons, tizis peekteris, la winch grubejis is magasinā nosagt apgehrbu, pastohwochis un swahrleem, bilsehun un westes. Kad ari ziti drehbes gabali israhdiyuschees par nosubuscheem, tad tituse magasina pahrraubsta un wisas prezess us-ralstitas, pee lam israhdiyes, la par lahdeem 3000 rubleem truhlfot prezess. Domas greschoeess us mineio Karlzonu. Polizijai pee mairahm schaubigahm personahm isdorot mahjas is-melleschanu, tika atrasti daschi drehbes gabali, las bija nemti is Hansena magasinā, luri esot pa dalki pirkli no nepahstameem pahdwejeem, pa dalki no Karlsona. — Kad nu Karlsonam wareja peerahbit, la winch nosadis apgehrbu, 25 rublu wehrtibā, schaletu 12 rublu wehrtibā un noblehdijis opgehrbu, las winam bija nodots prelch iihrischunas, wehrtibā 45 rublu, tad winam pefpreeda 12 mehnescus zee-tuma. Waj winch ari taks zitas sahdsibas is-darijis, par to truhla peerahdijumu. Ka sagtas leetas pirkshi, tika peerahbit Peters Taunisch, Jahnis Lejinsch, Andrejs Upeneels un Jüdelis Gershons un wineem latram par to pefpreeda 200 rublus naudas soda jeb diwus mehnescus arestes. Izraels Behrmanns, las ari bija pirzis sagtas leetas, bij aismuzis un libds schim naw rola dabuts.

Smalli weesi. Lahdā muhsu pilsehtas smal-latajā weesijā, tā rafsta "Btg. Btg.", isgahju-schā festdeena ap pusdeenu aibrauzu trihs pef-klahjigis gehrebushahs personas un profis numura istabu, ijsa, idamas, la esot atzelojuschi Kurjemes "baroni", luen zela somas makara tilschot at-westas. Diwi no scheem lungem, kamehr tre-schais la "fulainis" palila apalshā, pastelleja us fawu istabu atnest brangu pusdeenas maititi, luen, la rahdiyahs, wini cebaudija ar leelaku patilshchani un peenahlochū isweizigu. Bet to-mehr wirkelnera wehrigas ozis pee teen laikam bij eewehrojuschas kant to fawadu, las weefnizas oplakpotaju starpā fozehla ne-ustizibū pret scheem "baroneem". Wini "fulainis" gan la nejau-schi un isweizigi ismetia wahrdu, la wina "lungem" esot lahti leelas naudas summas un la reis gribot noslaties, lahdas jautribas Riga eespehj dot jautreem lawaleereem; bet scheem bij til mai ahriku turibas fihmu, nebij pat ne pull-sten, la pret "baroneem" zehlahs ne-ustiziba. Weefnizas personals natureja padomi. Tehdigri wini domaja atrabuhi lihdselli, zaur luen is-dabut pateefib: weesu grahmatu! To wini lika prelch; bet schis lihdsellis israhdiyahs par nepehzigu, jo fulainis fihmu volu raflija wahrdu "barons Delsen" un "barons Kleife". Jauna schaubishchanas. Tad weens weesu pef-zeblahs no maitites un issafija, la tam drusku ja-isejot us pilsehtu. Tas nu gan now nekas fweischis, bet tomehr kelnereem par to brihnumis, la eewehrojuschi, la "barona lunga" paprechku eebahfis buteli wihsa labata. Tadeht wini pa-dewig; atgabdinaja lungem, la tadeht, la zela somas wehl naw atnahluscas, buht wehlejans, la wini aismalsatu teehru. Gerunu, la maitite wehl ne-esot beigta, bet wehl schampaneetis til-shot dseris, ne-ustizigee kelneri nepehrem, ihpa-

schī tadeht, la lungi loti atturigi "vilno naudas malu" finā. Drihs ween flaidri israhdiyahs, la "baroni" fawus naudas malus aismirfuschi pa-nemt libdsā. Beigu speble ir ihfa. Polizija atnahk un baroni teek aismesti droshā weeta, pehz tam lab israhdiyes, la weens no "baroneem" senal bijis dselfszela eerehdnis un otrs labda barona fulainis, no lura tas laikom noslatijees "smalzu un peelohjigu istureschano". Lai weefnizas ihpachneels nogiba, las winam aismalsa teehru!

Raktspatwehrsmi Riga prelch teem, kam naw pajunta, julija, augusta un septembra mehneschōs apmelleja:

mihreči	feeweteet	lopā
julijs 1243(1121)	76 (32)	1319(1153) jilw.
augustā 1260(1179)	86 (40)	1349(1219) "
sept. 1571(1278)	91 (57)	1662(1335) "

Pawis. 4074(3578) 256(129) 4380(3707) jilw.

Gelanās jeb Lamburds rafliice flaiti raha

dīl pēhri tai paschā lailā minētā eestahde bij ap-melletaju.

Par schi gada apmelletajeem minētās 3 mehnescus un tshdes wehrlidu no 87 rubleem (jo tahdu bij unterofizeeris ismeliejs) un usdewa fawam mahzelli Bergam, lai eitot pirzejam libds un foremot wajadfigo naudu. Kad abi bija no-nahlfuchi pee "Fuchs" eebrauzamas weetas, tad unterofizeerim isdewahs aismult un Bergs to ne-wareja dabut rola. Bet 10. septembris polizijai isdewahs issinat blehdige pullstienu pirzeju Baltijas wogoru fabrikā, par reserves unterofizeeri Aleksandru Nikolajewu un aifnahs, la blehdibū isdarijis. Weens pullstiens tika atrastis wina dsibhollis un diwus otrus winch bija eekihlajis stroderim Lasoram Semberam par schuhtahm drehbehm. Winam pefpreeda trihs mehnescus zeetuma.

Par schi gada apmelletajeem minētās 3 mehnescus un tshdes wehrlidu no 87 rubleem (jo tahdu bij unterofizeeris ismeliejs) un usdewa fawam mahzelli Bergam, lai eitot pirzejam libds un foremot wajadfigo naudu. Kad abi bija no-nahlfuchi pee "Fuchs" eebrauzamas weetas, tad unterofizeerim isdewahs aismult un Bergs to ne-wareja dabut rola. Bet 10. septembris polizijai isdewahs issinat blehdige pullstienu pirzeju Baltijas wogoru fabrikā, par reserves unterofizeeri Aleksandru Nikolajewu un aifnahs, la blehdibū isdarijis. Weens pullstiens tika atrastis wina dsibhollis un diwus otrus winch bija eekihlajis stroderim Lasoram Semberam par schuhtahm drehbehm. Winam pefpreeda trihs mehnescus zeetuma.

Par schi gada apmelletajeem minētās 3 mehnescus un tshdes wehrlidu no 87 rubleem (jo tahdu bij unterofizeeris ismeliejs) un usdewa fawam mahzelli Bergam, lai eitot pirzejam libds un foremot wajadfigo naudu. Kad abi bija no-nahlfuchi pee "Fuchs" eebrauzamas weetas, tad unterofizeerim isdewahs aismult un Bergs to ne-wareja dabut rola. Bet 10. septembris polizijai isdewahs issinat blehdige pullstienu pirzeju Baltijas wogoru fabrikā, par reserves unterofizeeri Aleksandru Nikolajewu un aifnahs, la blehdibū isdarijis. Weens pullstiens tika atrastis wina dsibhollis un diwus otrus winch bija eekihlajis stroderim Lasoram Semberam par schuhtahm drehbehm. Winam pefpreeda trihs mehnescus zeetuma.

Par schi gada apmelletajeem minētās 3 mehnescus un tshdes wehrlidu no 87 rubleem (jo tahdu bij unterofizeeris ismeliejs) un usdewa fawam mahzelli Bergam, lai eitot pirzejam libds un foremot wajadfigo naudu. Kad abi bija no-nahlfuchi pee "Fuchs" eebrauzamas weetas, tad unterofizeerim isdewahs aismult un Bergs to ne-wareja dabut rola. Bet 10. septembris polizijai isdewahs issinat blehdige pullstienu pirzeju Baltijas wogoru fabrikā, par reserves unterofizeeri Aleksandru Nikolajewu un aifnahs, la blehdibū isdarijis. Weens pullstiens tika atrastis wina dsibhollis un diwus otrus winch bija eekihlajis stroderim Lasoram Semberam par schuhtahm drehbehm. Winam pefpreeda trihs mehnescus zeetuma.

Par schi gada apmelletajeem minētās 3 mehnescus un tshdes wehrlidu no 87 rubleem (jo tahdu bij unterofizeeris ismeliejs) un usdewa fawam mahzelli Bergam, lai eitot pirzejam libds un foremot wajadfigo naudu. Kad abi bija no-nahlfuchi pee "Fuchs" eebrauzamas weetas, tad unterofizeerim isdewahs aismult un Bergs to ne-wareja dabut rola. Bet 10. septembris polizijai isdewahs issinat blehdige pullstienu pirzeju Baltijas wogoru fabrikā, par reserves unterofizeeri Aleksandru Nikolajewu un aifnahs, la blehdibū isdarijis. Weens pullstiens tika atrastis wina dsibhollis un diwus otrus winch bija eekihlajis stroderim Lasoram Semberam par schuhtahm drehbehm. Winam pefpreeda trihs mehnescus zeetuma.

Par schi gada apmelletajeem minētās 3 mehnescus un tshdes wehrlidu no 87 rubleem (jo tahdu bij unterofizeeris ismeliejs) un usdewa fawam mahzelli Bergam, lai eitot pirzejam libds un foremot wajadfigo naudu. Kad abi bija no-nahlfuchi pee "Fuchs" eebrauzamas weetas, tad unterofizeerim isdewahs aismult un Bergs to ne-wareja dabut rola. Bet 10. septembris polizijai isdewahs issinat blehdige pullstienu pirzeju Baltijas wogoru fabrikā, par reserves unterofizeeri Aleksandru Nikolajewu un aifnahs, la blehdibū isdarijis. Weens pullstiens tika atrastis wina dsibhollis un diwus otrus winch bija eekihlajis stroderim Lasoram Semberam par schuhtahm drehbehm. Winam pefpreeda trihs mehnescus zeetuma.

Par schi gada apmelletajeem minētās 3 mehnescus un tshdes wehrlidu no 87 rubleem (jo tahdu bij unterofizeeris ismeliejs) un usdewa fawam mahzelli Bergam, lai eitot pirzejam libds un foremot wajadfigo naudu. Kad abi bija no-nahlfuchi pee "Fuchs" eebrauzamas weetas, tad unterofizeerim isdewahs aismult un Bergs to ne-wareja dabut rola. Bet 10. septembris polizijai isdewahs issinat blehdige pullstienu pirzeju Baltijas wogoru fabrikā, par reserves unterofizeeri Aleksandru Nikolajewu un aifnahs, la blehdibū isdarijis. Weens pullstiens tika atrastis wina dsibhollis un diwus otrus winch bija eekihlajis stroderim Lasoram Semberam par schuhtahm drehbehm. Winam pefpreeda trihs mehnescus zeetuma.

Par schi gada apmelletajeem minētās 3 mehnescus un tshdes wehrlidu no 87 rubleem (jo tahdu bij unterofizeeris ismeliejs) un usdewa fawam mahzelli Bergam, lai eitot pirzejam libds un foremot wajadfigo naudu. Kad abi bija no-nahlfuchi pee "Fuchs" eebrauzamas weetas, tad unterofizeerim isdewahs aismult un Bergs to ne-wareja dabut rola. Bet 10. septembris polizijai isdewahs issinat blehdige pullstienu pirzeju Baltijas wogoru fabrikā, par reserves unterofizeeri Aleksandru Nikolajewu un aifnahs, la blehdibū isdarijis. Weens pullstiens tika atrastis wina dsibhollis un diwus otrus winch bija eekihlajis stroderim Lasoram Semberam par schuhtahm drehbehm. Winam pefpreeda trihs mehnescus zeetuma.

Par schi gada apmelletajeem minētās 3 mehnescus un tshdes wehrlidu no 87 rubleem (jo tahdu bij unterofizeeris ismeliejs) un usdewa fawam mahzelli Bergam, lai eitot pirzejam libds un foremot wajadfigo naudu. Kad abi bija no-nahlfuchi pee "Fuchs" eebrauzamas weetas, tad unterofizeerim isdewahs aismult un Bergs to ne-wareja dab

